



KERN & SOHN GmbH  
Ziegelei 1  
72336 Balingen-Frommern  
Germany

www.kern-sohn.com  
+0049-[0]7433-9933-0  
+0049-[0]7433-9933-149  
info@kern-sohn.com

## EL Vastavusdeklaratsioon | EU Declaration of Conformity | EU-Konformitätserklärung

**EE** Käesolevaga kinnitame ja täielikult vastutame, et toode vastab järgmistele direktiividele. Allkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega. Toode on toodetud vastavalt järgmistele standarditele ja vastab mainitud juhisteile.

**EN** We hereby declare under our sole responsibility that the product to which this declaration relates complies with the directives listed below. The product complies with the relevant Union harmonization legislation. The product was manufactured by applying the standards below and corresponds to the directives mentioned.

**DE** Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass das Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den nachstehenden Richtlinien übereinstimmt. Das Produkt erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union. Das Produkt wurde unter Berücksichtigung untenstehender Normen gefertigt und entspricht den genannten Richtlinien.

TYPE REF

Tüüp | Type | Typ

**TFCB 15K-3DM-A**  
**TFCB 30K-3DM-A**  
**TFCB 6K-3DM-A**

SN

Seeria nr. | Serial no. | Seriennr.

**XXXXXXXXXX**

| CE-märgis<br>CE mark applied<br>CE Kennzeichnung | EL Direktiiv<br>EU directive<br>EU-Richtlinie              | Standardid<br>Standards<br>Normen                     | Tüübikinnitused<br>Type approvals<br>Bauartzulassungen |
|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
|                                                  | 2011/65/EU (RoHS)<br><i>OJ L 174, 1.7.2011, p. 88-110</i>  | EN 63000:2018                                         |                                                        |
|                                                  | 2014/30/EU (EMC)<br><i>OJ L 96, 29.3.2014, p. 79-106</i>   | EN 61326-1:2013<br>EN 61326-2-2:2013                  |                                                        |
| <b>M24</b> <b>0122<sup>1)</sup></b>              | 2014/31/EU (NAWI)<br><i>OJ L 96, 29.3.2014, p. 107-148</i> | EN 45501:2015                                         | T12311 <sup>2)</sup>                                   |
|                                                  | 2014/35/EU (LVD)<br><i>OJ L 96, 29.3.2014, p. 357-374</i>  | EN 61558-2-16:2009<br>+A1:2013<br>EN IEC 61558-1:2019 |                                                        |

1) **EE** Lisatud CE-tähis tähendab firma KERN vastavusdeklaratsiooni. Toode on heaks kiidetud direktiivis 2014/31/EL (osa 1, art 1 p 2 (a-f) loetletud kasutuskategooriate osas. Kaalud on tähistatud metrooloogilise märgistusega „M“, millele järgnevad vastavusdeklaratsiooni aasta kaks viimast numbrit. Seotud dokumendiks on tüübihindamissertifikaat vastavalt direktiivile 2014/31/EL. Antud raskusvöönd määrab kasutuskoha. Kõik muudatused, mis jäävad väljapoole antud piirkonnale mõeldud piirväärtusi, vajavad uut kinnitamist. Teavitatud asutus NMi Certin BV (0122) viib läbi auditeerimise moodulile D vastavalt direktiivile 2014/31/EL ja väljastas firmale KERN sertifikaadi CE-240.

**EN** This CE mark applied indicates declaration of conformity by KERN; approved for categories of use as listed in 2014/31/EU, chapter 1. article 1 pt. 2 (a to f). These weighing instruments bear the metrology marking „M“ followed by the last two digits of the year of the declaration of conformity. Associated there is a type examination certificate according to 2014/31/EU. The specified gravitational zone determines the place of use. A change beyond the limits of the specified area requires a new verification. The notified body „NMi Certin BV“ (0122) carries out audits for module D according to directive 2014/31/EU and issued the certificate CE-240 for KERN.

**DE** Diese CE Kennzeichnung kennzeichnet Konformitätsbewertung durch KERN; Eignung für Anwendungsbereiche nach 2014/31/EU, Kapitel 1. Artikel 1 Pkt. 2 (a bis f). Diese Waagen tragen das Metrologiekennzeichen „M“ gefolgt von der Jahreszahl der EU-Konformitätsbewertung auf dem Gerät. Für die Waage liegt eine EU-Baumusterprüfbescheinigung nach 2014/31/EU vor. Die angegebene Gravitationszone legt den Verwendungsort fest. Ein Wechsel des Gebrauchsortes über die Grenzen des angegebenen Verwendungsbereiches hinaus macht eine erneute Prüfung erforderlich. Die benannte Stelle „NMi Certin BV“ (0122) führte das Audit für Modul D gemäß Richtlinie 2014/31/EU durch und stellte das Zertifikat CE-240 für KERN aus.

2) **EE** Teavitatud asutus „NMi Certin B.V.“ (0122) on teostanud ELi tüübihindamise ja väljastanud KERNile ELi tüübihindamistõendi nr „T12311“.

**EN** The notified body „NMi Certin B.V.“ (0122) performed the EU type examination and issued the EU type examination certificate no. „T12311“ for KERN.

**DE** Die benannte Stelle „NMi Certin B.V.“ (0122) hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und stellte die EU Baumusterprüfbescheinigung Nr. „T12311“ für KERN aus.

|                         |                 |                      |                  |                                                                                     |
|-------------------------|-----------------|----------------------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| g = ...                 |                 |                      |                  |                                                                                     |
| Asukoht või tsoon: ...  |                 |                      |                  |                                                                                     |
| Location or zone:       |                 |                      |                  |                                                                                     |
| Ort oder Zone:          |                 |                      |                  |                                                                                     |
| Kuupäev   Date   Datum: | 26.07.2024      |                      |                  |                                                                                     |
| Väljaandmise koht:      | 72336 Balingen, |                      | John Doe         |  |
| Place of issue:         | Germany         |                      | KERN & SOHN GmbH | KERN & SOHN GmbH                                                                    |
| Ort der Ausstellung:    |                 |                      |                  |                                                                                     |
|                         | Allkiri:        | Volitatud esindaja   |                  | Tegevdirektor                                                                       |
|                         | Signature:      | Verification officer |                  | Managing director                                                                   |
|                         | Signatur:       | Prüfbevollmächtigter |                  | Geschäftsführer                                                                     |